

ՄԱՍԿ

Տարեկան գինը 10 ռուբլ, կես տարվանը 6 ռուբլ:
Առանձին համարները 5 կոպեկով:

Թիֆլիսում գրվում են միմյանի խմբագրատան մէջ:

Օտարաբաղադրացիք դիմում են ուղղակի
Тифлис. Редакция «Маск»

Խմբագրատանը բաց է առաւօտեան 10—2 ժամ

(Բացի կիրակի և տոն օրերէն):

Յայտարարութիւն ընդունվում է ամեն լիզուով:

Յայտարարութիւններ համար վճարում են
իրաքանչիւր բառին 2 կոպեկ:

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

«Русский Курьер» լրագրի թղթակցութիւնը
Քիւրքաց Հայաստանի մասին:—ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒ-
ԹԻՒՆ: Նամակ Արդուինից: Ներքին լուրեր:—ԱՐ-
ՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ: Նամակ Թիւրքիայից:—
ԲԱՍՏԱՆԻ ԼՈՒՐԵՐ:—ՀԱՌԱՊԵՏՈՒՆԵՐ:—ՅԱՅՏԱՐԱ-
ՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ:—ԲՈՐՍԱ:—ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ: Հըր-
դէն նախագործարանում:

«РУССКИЙ КУРЬЕР» ԼՐԱԳՐԻ ԹՂԹԱԿ-
ՑՈՒԹԻՒՆԸ ԹԻՐԻՔԱՅ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԱՍԻՆ

Ահա ինչ է գրում «Русский Курьер»
լրագրի Կ. Պոլսի թղթակցը:

Լորդ Գիւֆֆէրին Կ. Պոլսի վերադառ-
նալու լուրը հաստատվում է: Այստեղ հա-
մոյված են, որ անգլիական դեսպանին յանձ-
նարարած է պահանջները ներկայացնել
Բ. Գրանը Բերլինի դաշնագրի 61-որդ յո-
ղուածի կատարման չը լինելու առիթով:
Եւ ճշմարիտ է, որ ժամանակ է արդէն այդ
տեսակ պահանջներն անելու: Լուրերը
թիւրքաց Հայաստանից շատ միմիջարկան
էն թիւրքաց տեսակէտից. թիւրքերի դէմ
ապստամբելու միտքը օրից օր աւելի և
աւելի է տարածվում հայերի մէջ: Գեռ
Կ. Պոլսի երէկվայ լրագիրները հազոր-
դեցին որ Արմենիայում վեց հոգի հայ քա-
հաններ կաշնաւորված են և Գիւրբէ-
քի բանտ են դրած: Այդ քահանաներին
մեղադրում են այն բանի մէջ, որ նրանք
շրջում էին գիւղից գիւղ և քարոզում

էին հայ ազգաբնակիչները ապստամ-
բութիւն թիւրքերի դէմ: Երբուրդի մեր
ստացած տեղեկութիւնները նոյնպէս նպաս-
տաւոր էն թիւրքերի համար: Յաւալի է
միայն, որ հայոց պատրիարքը չէ կամե-
նում որ այդ նորութիւնները հաղորդվեն
օտար լրագիրներին թղթակցներին. բայց
այն, ինչ որ, այնու ամենայնիւ, մեզ հա-
տաւ ստացւող տղթերներէն, բաւական հե-
տաքերի է: Հայ կաշնաւորվածները, թուով
54 հոգի, դեռ ևս ազատված չեն, չը նա-
յելով որ մեծ վիզը պաշտօնապէս խօս-
տացել էր նրանց ազատելու: Ընդհակա-
ռակն, բանասարկիւմների վիճակը վատթա-
րանում է օրից օր և նրանց հետ շատ վատ
են վարվում: ասում են որ 28 ժամկէտ ըն-
թացքում նրանց ոչինչ կերակուր չէին տա-
լիս, իսկ ոստիկանութիւնը անդադար նե-
ղացնում է նրանց ընտանիքներին: Բան-
տարկվածները, այնու ամենայնիւ չեն խո-
նարհվում նրանց աջողիցեաւ, մինչև ան-
գամ, նոյն իսկ բանտից, ուղարկել Բ. Գրանը
մի եռանդոտ բողոքագիր, որի մէջ նրանք
պահանջում են Բերլինի դաշնագրի 61-որդ
յոգուածի իրագործումը: Նրանք յայտնում
են որ ուրախութեամբ պատրաստ են մեռ-
նել հաւատարմ լինելով որ իրանց մահով կը
տան Արմենիային պայմանագրված վերա-
նորոգութիւնները: նրանք նմանապէս և այն
են յայտնում, որ իրանց քաղաքական հա-
մախոհների թիւը շատ մեծ է և նրանք
թիւրքիային հանդիստ թողնելու չեն: Այդ

բողոքագիրը թիւրքաց միմիջարկներին մէջ մեծ
վրդովմունք պատճառեց: Պատերազմական
միմիջարկ, Գազի-Օսման-փաշան, յայտնեց
պատրիարքին որ Բ. Գրանը շատ լաւ յայտ-
նի է ամեն բան որ կատարվում է Արմենիա-
յում, որ այնտեղ 300,000 հայեր պատ-
կանում են այն դադանի ընկերութիւններին,
որոնք նպատակ ունեն Արմենիայից երկրորդ
Բոլղարիա դարձնել, որ այդ դադանի ըն-
կերութիւնները ունեն ամբողջ Արմենիա-
յում բաժիններ, որոնք նոյն իսկ նրանի
միջոցով կապ ունեն և Թիֆլիսի հետ: Ինչ-
պէս միշտ, այստեղ աստիկ երկիւղ են
կրում Ռուսաստանի ուրուականից: Բայց, չը
նայելով դրոճերի այդ տեսակ գրութեան,
Բ. Գրանը, այնու ամենայնիւ, դիտաւորու-
թիւն չունի բաւականութիւն տալ հայե-
րին: Նա պահանջում է պատրիարքից, որ
սա արձակի Լորդու մի եպիսկոպոսին, Բայց
պատրիարքը բացարձակապէս մերժեց այդ
պահանջման կատարումը: Լորդու մի նահան-
գապետը մեղադրում է տեղական ատաշ-
նորդին, որ նա իբր թէ Ռուսաստանի ա-
գետ է: Ուրիշ կողմից Կ. Պոլսի օտար դես-
պանները մի քանիս խնդրում են թիւրքաց
կառավարութիւնից, որ նա պաշտօնից ար-
ձակի Լորդու մի նահանգապետին, Մուստա-
ֆա-փաշային, որ մի ժամանակ պատերազ-
մական միմիջարկ էր: Գրանը հրաժարվեց
այդ խնդրից կատարելու: Բայց այնու ա-
մենայնիւ, երկուսից մին, կամ Լորդու մի նա-
հանգապետը, կամ առաջնորդ եպիսկոպոսը

(Օրմանեան) պէտք է հրաժարվեն իրանց
պաշտօնից:

ՆԵՐՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՆԱՍՏԱԿ ԱՐԴՈՒՆԻՑ

Մարտի 31-ին

Անցեալ նամակովս ևս յիշած էի թէ տեղւոյն
հայ-ուսաւորականաց Սահակեան ուսումնարա-
նում թեմական տեսչութեան գործա-
կից պ. Կ. Կամարական մի նոր կարգադրու-
թիւն էր արած, որով պիտի բացարձակ յայտն-
վեր ժողովրդի համակրութեան չափը զեպի այդ
ուսումնարանը: Նրա կարգադրութիւնը բաւակա-
նի յաջողութիւն դառաւ, ուսումնարանն այժմ ըստ
առաջնայն, կարգաւորեալ շարունակվում է: հեռա-
ցան ուսումնարանից միայն խառնարանների երե-
խաները: Այժմ պ. Կամարական Արդուինի դա-
ւաւի ուսումնարանները փոքր ինչ կարգի տակ
ձգելու համար դուրս է գնացած դասաւոր, իր
պաշտօնական գործերի հետ միասին այդ դպրո-
ցական խառնարաններին էլ ուշադրութիւն
դարձնելով:

Արդուինից «Մշակին» գրված թղթակցութիւն-
ներին մէջ քանի մը անգամ յիշված է թէ Արդուին
քաղաքի ազգաբնակիչներն մեծամասնութիւնը
իսկ Արդուինից գիւղաքաղաքի բնակչաց գրեթէ
ամբողջը հայ-կաթօլիկ են: Բայց թէ դրանց ու-
սումնական դարգացումը շատ ետ է մնացած դեռ,
այդ ևս էլ է յայտնի. եթէ նրանց այդ դարգաց-
ման դարը ստեղծ մի ինչ պատահելու վրէժի, թըղ-
թակցի պարտականութիւնն է այդ մասին ևս,
ըստ կարելւոյն, տեղեկութիւն տալ կանխա-
կալ նախապաշար միտքից հեռու լը ա-
գրին: Վասն զի կաթօլիկ-հայերը հայոց ազգու-

ղար երանի կը լինէր եթէ նա հինգ տարի առաջ
գիւղումը... իր ընտանիքի, իր դասակների մօտ
փչէր իր հոգին սառը անկողնում... քան թէ այդ
խայտառակ գեհնի մէջ... ու՛ֆ... ջուր... Աստուած
սիրէք, փոքր ջուր... սիրտս այրվում է... չոր է...
չոր... ու՛ֆ: Նրա թէժացած աչքերից դրոյնցին
արտասուքի մի քանի կաթիլներ և նա ձեռքերը
տանկելով զեպի աչքերը թուշից նրանց իր պրկ-
ված մատերի ծայրերը, կարծես թէ այդ աղի կա-
թիլները կարող էին զովայնել նրա սիրտը:
Արմինից մի փոքր հեռու լավում էին խաւ ա-
ղօթքի ձայնը:

—Ո՛վ միակ Աստուած և դու, Մուհամմէդ նրա
մեծ մարգարէն, տեսնում էք ձեր սուրբ աչքերով
որ մենք ինչ սարսափելի կերպով ենք տալիս ձեզ
մեր հոգին, ընդունեցե՛ք նրան և մոռացե՛ք մեր
հազար ու մի մեղքերով լի անցեալը: Մենք այրվե-
ցինք այս աշխարհում դաւաճելի պատրաստած
կրակում, բայց գիժացե՛ք մեզ վրա և մի թողե՛ք,
որ այն կեանքում ևս այդպէս այրվենք ու խա-
չուենք: Լայ... Լայ, իլլալահ, Մուհամմար Բասուլ
Ալլահ... Ու՛ֆի ջեանաթի...

Այդ պարսիկ մշակներն էին, որոնցից մէկի գը-
լուկը քարը ջարդելով երկու պատու էր արել և
փչում էր իր վերջին շունչը, իսկ երկուսի նոյն-
պէս դանաղան տեղերը ջարդվել էին մահացու
վերքերով:

Ամբոխը խառնվել էր այնպէս, որ ոչ ոք այլ
ևս ուշադրութիւն չէր դարձնում հրեհի վրա, որը
այդ ժամանակ սկսել էր փոքր առ փոքր մեղմա-
նալ:

Խլան Գրիգորիւն գտնում էր Աստուած սիրէք...
օգնեցե՛ք... հրեհն... հրեհն մի մոռանաք նրան...
այդ վերաւորվածներն յետոյ էլ կարելի է ժողո-
վել, բայց դորձարանս, դորձարանս, նա ձեռքից
գնում է, նա այրվել, վերջացաւ, տունս քանդ-
վում է, ի սէր Աստուծոյ խղճացե՛ք:

Բայց խլան Գրիգորիւն գտնեցին վրա ուշա-
դրութիւն դարձնողներ քիչ եղան, աշխատում էին

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ՀՐԻՆԵՆ ՆԱԽԱԳՈՐԾԱՐԱՆՈՒՄ

(Մի կտոր իմ վէպից)

Յանկարծ ամենայն ինչ պարզվեց և նրա ա-
ռաջ բացվեցաւ մի ողբալի տեսարան: Այս ու-
այն կողմ թաւալվել էին թուով միմիջարկ վեց մշակ-
ների զիւղները: Նրանք էին նոյնպէս և ոտի վրա
մի քանի ուրուականաման պատկերներ, որոնցից
մէկը բացված, խելագարի պէս այս ու այն
կողմ էր վազվում բացականչելով:

—Օգնեցե՛ք... հայ քրիստոնէսներ... օգնեցե՛ք...
խղճացե՛ք... մարմինս այրվում է... շուտ... շուտ
հող անցե՛ք վրաս... ջուր... ջուր... ջուր... ու՛ֆ...
ու՛ֆ Աստուած, սիրտս այրվում է... երկվեցի...
կաշկեցի... խորոված դառայ:

Տեսարանը սոսկալի էր:

Սա տարիքը անցկացրած մի ծերունի էր, որի
ղիւրդերը ցնցոտիները բոցալաւովել էին և
խաւում էին նրա մարմինը կենդանի, կենդանի,
ինչպէս միջնադարեան ինկվիզիցիայի թշուառ
զոհներից մէկը:

Խլան Գրիգորիւն երեսը շուտ տուեց, նրա
նրբացած ջղերը անզօր էին դիմանալ մի այդպի-
սի ալլաւազակ պատկերի առաջ: Ամբոխի միջից
շատերը սիրտ առնելով վազեցին առաջ. ու՛ֆ...
ներկից մէկը ոտքի մի գործը հարուածով բոցա-
վառված ծերունուն դրոյնց գետնը, մնացեալները
սկսեցին այս ու այն կողմից հողով ծածկել նրա
մարմինը կիսակենդան թաղելով ողորմելի գառա-
մալին: Այդ միակ միջոցն էր, որով միայն հնա-
բաւեր էր հանգցնել նրա այրվող ցնցոտիները:

—Խաչվեցի... ու՛ֆ... ու՛ֆ... այրվեցի... խուլ
ձայնով հառաչում էր ծերունին հողի տակից:
Նրա դէմքը այնպիսի ալլաւազակիւ էր, որ ներկից
և ողորմելից անտեր կէս սարսափով և կէս զը-

ղուանքով ծածկում էին իրանց աչքերը նրան չը
տեսնելու համար:

—Ու՛ֆ... ան Աստուած, շուտ առ հողիս... ա-
զատիւր տանջվելուց... մի չարաչար—չարունա-
կում էր ծերունին թաւալվելով հողի տակ: Բայց
որդի... Բէյբուլ... ո՛ր է նա... ո՛ր է նա... ո՛ր է
Բէյբուլ զու էլ կորար... դու էլ այրվում ես...
հօրդ նման... վա՛յ... վա՛յ... վա՛յ... որդի... եկ,
դու էլ խաչվում ես. վերջին անգամ հօրդ տես, նա
մեռնում է... կինս... որդիքս... աղկկեք... ջուր...
ջուր... ու՛ֆ սիրտս այրվեց...

Վերջին խօսքերը արտասանելու ժամանակ ծե-
րունու ձայնը աստիճանաբար փոխվում էր, հետո
հետէ թուլանալով:

—Այստեղ եմ, հայրիկ... դու ինչտեղ ես... որդիդ
մօտդ է գալիս—գողաց մի տաճանով, քան տա-
րեկան երկտասարդ ձախ ձեռքի վրա յենած իր
աջ թևը, որի այրված կաշին պղծվելով մերկաց-
րել էր կարմիր միտք:—Ախ... ան... կծկում է
սիրտս... ու՛ֆ, Աստուած սիրէք, մի մօտենաք թե-
ւիս... նա այրվում է... ու՛ֆ... ու՛ֆ... վա՛յ... այս
ով կալա ինձ... մի մօտենաք, Աստուած սիրէք...
թեւս... թեւս... կծկում է:

—Հեռացի՛ր թշուառ, մի մօտենաք հօրդ. քեզ
տեսնելով խեղճ ծերունին կսկծից կը մեռնի—
բացականչեցին ամբոխի միջից:

—Բայց ո՛ր է նա... Աստուած սիրէք, թոյլ
տուէք ինձ նրան տեսնել... նա գուցէ մեռնում է...
թոյլ գոնէ վերջին անգամ տեսնվե՛ք միմեանց հետ:

—Բէյբուլ... Բէյբուլ... եկ, այստեղ եմ... մօ-
տեցի մեռնում եմ... ո՛ր... ո՛ր... այրվեցի... պա-
պակեցի—բառանչեց ծերունին կամենալով ոտի
կանգնել:

Մի քանի վայրկեան հայր և որդի չը կարողա-
ցան ճանաչել իրարու: Ծերունու ալիւր միտքը
խանձվել էր և երեսում կուշկուշվել:

—Աման... այս քիչ օրի ես ընկել, հայրիկ, ա-
նց որդին խելագարի պէս արձակվելով չգրած ու
ծունկերի վրա թաւալվող ծերունու վրա:

—Ո... օ... օ մի կաշիւր մարմինս... նա այրվում
է... կծկոց է տալիս... հեռուից... հեռուից խօ-
սի:

—Կուրանս իմ աչքերը... այս ինչ եմ տես-
նում ես... այս ինչ կրակ է... այ... այ... այ...
թեւս... թեւս, մի կաշիք ինձ Աստուած սիրէք:
—Այս ինչ եմ լսում որդիս... Բէյբուլ... դու
է... դու էլ ես այրվել:

Մի վայրկեան ծերունին մոռացաւ իր այրված
մարմնի կսկծիք և երկու ձեռքերով մեքենաբար
փաթկալվելով որդու վզին շարունակեց աղբաւել:

Միջոցաւ սրանք, հայր ու որդի, հեծեծալով գըր-
կած իրարու անտանիկ ցաւի և կսկծանքի դառն
ընդին, մի քանի քայլ նրանցից հեռու կատար-
վում էր մի ուրիշ աւելի ողբալի դրամա:

Իբրև դժոխային անդունդի յատակից վեց դիա-
թաւալ մշակների միջից լավում էին սիրտ պատու-
տող մարմնաձայններ և այդ չէին նմանվում մարդ-
կային ձայններին, այլ մօրթվող անասունների վեր-
ջին բառանչումներին և յուսահատ թառանչելին:

Թաւալվածները երկուսը արդէն անչնչացած էին
նրանց այրված ու ալլաւազակված դէմքերը այլ ևս
չէին կրում իրանց վրա մարդկային դէմքի ոչ մի
նշան, նրանց աչքերի բերքը դուրս էին ցցվել
իրբև խորոված շաղանակներ մօտիկ մէջ: Գլխի
ու երեսի մազերի ու յօնքերի հետքերը անգամ
չը կային, նրանց գլուխները նմանվում էին թէժ
կրակի միջից դուրս քրտած մսի կտորներին: Չորս
մարդիկ աշխատում էին սրանց դիակները մի կողմ
քաշել:

Մի քանի քայլ հեռու այդ դիակներից մի երե-
տասարդ մշակ նստած գետնի վրա, իր ձեռքերը
հողի մէջ արթնելով, բացականչում էր:

Չեղբերս... ու՛ֆ... ու՛ֆ... ձեռքերս... խաչվե-
ցին... պապակեցից... Տէր Աստուած... բայց ի-
դուր... իդուր... նա մոխիր դառաւ... մեռաւ նա...
նա այրվող ձեռքերը չը կարողացան ազատել նը-
րան... իմ հօրեղբայր... ո՛ր այն ինչ սարսափելի
մահ էր, որով նա մեռաւ... երանի... երանի... հա-

թիւնից անջատված, հայ ազգից բաժանուղ և լատինականութեան գրկումն ինկող հասարակութիւն չեն, ինչպէս կարծում է և քարոզում հայոց խաւարածը մամուլը: Կաթօլիկ հայը, աւետարանական հայը, ինչպէս, անկրօն հայը հայ ազգի որդիք են: Նրանց սիրտը ինչպէս ճշմարիտ լուսաւորչականի, բարակում է և կը բարակէ հայոց ազգի յատկապիտութեան, լուսաւորութեան համար: Հետեւաբար, առանց մտքից անցնելու թէ այս ինչ տեղի հայ ժողովուրդը ինչ կրօնի, ինչ դաստիարակութեան է պատկանում, հարկաւոր է, որ մարդ տեղեկանայ նրա կեանքի, ծանօթ լինի նրա ներկական կամ անտեսական և բարոյական կամ ուսումնական դրութեան հետ: «Մշակի» Արդովինի թղթակիցը՝ տողորմած լինելով բոլորովին այդ գաղափարով, այդ առաջադէմ սկզբունքով՝ այդ նպատակաւ էլ է տուել ընթերցող աշխարհին՝ տեղեկութիւններ կաթօլիկ հայոց (նոր գրական հասանքներ) ուսանելի, հոգեբանականներ, դրոշմներ, անտեսական վիճակի և ընտանեկան կեանքի մասին և հետզհետեւ պիտի տայ էլ դու:

Արդունի կաթօլիկ հայոց կախիկոյութեան անմիջական հովանաւորութեան ներքեւ լինող և կեղեցիկ, ունի կարուստներ, մանաւանդ առնելիքներ, որոնք հասնում են 40—45 հազար մանկէթի պատկանելի գումարին: Բայց այդ առնելիքները մեծ մասամբ կրեցիփոխանների, ակնոսկանների թուլութիւնից մինչև հիմա բոլորովին անօգուտ կերպով և սպարդիւն մնացած էին: Այժմ, գերապայծառ Զաքարեան՝ տեսնելով ուսումնարանի անկարգ և սպարդիւն դրութիւնը՝ մեծ ջանք է տնում այդ եկեղեցականացաւան պահանջներն հաւաքելու, որպէս զի դրանց արդիւնքով, կարողանայ մի բարեկարգ ուսումնարան պահպանել: Այդ նպատակաւ, ժողովրդի ընտրութեամբ նշանակված է մի յանձնաժողով, որ ամենայն օրինաւոր միջոցներ պիտի ձեռք առնու առնելիք գումարների ստացման համար: Ի սրտէ համակրելով գերապայծառ և յանձնաժողովի այդ ազնիւ նպատակին, ցանկանում ենք լրովին յաջողութիւն սրբազան առաջնորդի այդ մտադրութեան և յանձնաժողովի աշխատանքին:

Անցեալ տարի, գերապայծառ Զաքարեան՝ Արդանուշ գտնված միջոցին, մի և զը այդ ութ իւն հաստատեց՝ որին մասնակցող անդամներին նուիրաւորութեամբ պիտի կարգվէր մի դրամադուլս, Արդանուշում բարեկարգ օրինաւոր ուսումնարան հիմնելու համար: Արդանուշի 180 տանից բայց կացած հայ-կաթօլիկ ժողովուրդը միաձայն հաստատեց:

միայն նրա հարեան, դործարանատէրերի մշակները, որոնց տէրերը ստիպում էին չը հեռանալ գործելուց, մինչև որ բոցը չի դադարել իրանց գործարաններին վտանգ սպառնալուց:

—Մենք չենք կարող այս թշուառներին անտէր, անօգնական թողնել ու հրեւնի մասին աշխատել գտնում էին ամբողջի միջոց դէպի իվան Գրիգորիւն—եթէ այդքան մարդիկ զոհ են դառնում մի րոպէսում հրեւնի, ուրեմն թող նա անխնայ բաժնէ քո անիծեալ գործարանդ էլ, քեզ էլ, որ այդ թշուառ զոհերի կորստեան պատճառներն էք:

—Այո, այո, դու ևս դրանց այրելու պատճառը, եթէ դու ժամանակին քո անիծեալ նաւթահանքները և վաւարանը չինել տայիր, այդ զործարանները չէր պատահէր ոչ ճեղ, ոչ էլ այդ խեղճներին:

Գործակալաւորը, որ իվան Գրիգորիւն չուսքի նման հետևում էր, ուր նա վազվզում էր, դարձաւ դէպի նա և ասեց.

—Իւան Գրիգորիւն, խորհուրդ եմ տալիս հեռու կանգնել այդ չարամիտներից, ով դիտէ ձեզ ինչ միտք ևլը հասցնեն, նրանք մեր մշակներն ընկելու իրակցնեն են, նրանք այժմ գաղանացած են և Աստուած դիտէ թէ ինչեւ չեն մտածում:

Բայց իւան Գրիգորիւն բանի տեղ չէր դրնում ոչ ամբողջի սպառնալիքը և ոչ էլ իր դործակալաւորի խորհուրդը. նրա ուշք ու միտքը կենտրոնացած էր իվանի և միայն չըրդեհի վրա և նա ամբողջ մարմնով դրոշմ էր թէ ահա կրակը հասնելու է ֆոտօգենով լիք տակաւներին պահեստին, ուր մօտ հազար լիք տակաւներ կային: Սակայն այդ երկուքը աւելորդ էր, որովհետեւ հրեւնիք այլ ևս այնպէս տատնել չէր, ինչպէս ասարձ րոպէս առաջ, կարծես թէ նա իր վրէժը արդէն հանած համարելով կամենում էր հանգստանալ:

Քամին դարձաւ էր, բոցը այլ ևս կատաղաբար այս և այն կողմը չէր տարածվում, այլ հանգարտ ու ուղիղ գծով բարձրանալով վեր, լուսաւոր

մարկեց այդ գործին: Ընտրվեցան ժողովրդից և գերապայծառից հաստատվեցան հոգաբարձուք պ. պ. Ռատակեան, Արքանաւան և Մարիկեան: «Աստուածածնայ անարատ Զգութեան եղբայրութեանը»,—այդպէս է կոչվում եղբայրութիւնը—ամենից առաջ մասնակցեցաւ Արքանուշի հայ իգական սեռը և ապա արականը սկսան անդամակցել: Միասին առնելով նաև այն գումարն որ թէպէտ ստորագրված է, բայց դեռ չէ դանձված, այսօր հաւաքված է մօտ 900 րուբլի. բայց նուիրաւորութիւնը չարանակվում է և բացի այդ, ուրիշ միջոցներ էլ է ձեռնարկված եղբայրութեան օգուտը, արդիւնքը աւելացնելու համար: Յոյս ունենք որ գերապայծառ Զաքարեան այս յիշեալ գործերն ինչ և ունաղով որ սկսած է, այնպէս էլ առանջ կը տանէ:

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՎԱՂԱՐՇԱՊԱՏԻՑ մեզ գրում են: «Տեղիս ծըլտական եկեղեցում նշանակված է քարոզիչ Սահակ վարդապետ Բաղդասարեան: Գերապայծառ հայր-սուրբը ամենայն կիրակի օր առաւօտեան ժամանացութեան ժամանակ իր կենդանի խօսքով մերկացնում է մեր հասարակութեան բոլոր թերի և անբարոյական կողմերը: Ծնորդակալութիւն քարոզչին, որ նա փոխանակ դժուրը սարսափներով վրա խօսելու, ազատօրէն մտքակում է հասարակութեան մէջ գործող թէ աշխարհական և թէ հոգեբանական անձանց վատ կողմերը, որոնք իրանց պաշտօնի մէջ թող են գտնվում և չեն համապատասխանում ժողովրդի ներկայ բարոյական պահանջներին»:

ՀԻՆՆԱԽԻՑՆԻՍՆԻՑ պ. Կ. Աղամանց, տեղային հայոց դպրոցի հոգաբարձութեան կողմից յայտնում է հոգեբանութիւն այն պարոններին, որոնք նուիրել են դպրոցին հետեւեալները. հաշտարար-միջնորդ պ. Տէր-Մարտիրոսեանցին, որ նուիրել է մի հատ պատի ժամացոյց և հինգ հատ դանաղան գրքեր, թեմական տեսուչ պ. Պոռնանցին, որ նուիրել է երկու օրինակ «Վարժարան» ամսագրի և վերջապէս պ. Բաքիբին, որ նուիրել է իր «Կայծերի» առաջին հատորի մի օրինակ:

Պ. Աւետիք Տէր-Յակովբեան խնդրում է մեզ տղել հետեւեալ: «Գրեթէ ամեն օր Կովկասի և Ռուսաստանի դանաղան քաղաքներից ինչ դիմում

րում էր ներկայ եղող ամբողջ, որը գումարված թշուառների շուրջը դանաղան օգնութիւն էր հասցնում այդ խեղճներին:

Այդ ժամանակ ամբողջի վաղելով մօտեցաւ յանկարծ մի բարձրահասակ մարդ, որի սև դէմքը լիա նկատելի էին խորին յուսահատութեան և անտրոշ երկնալի նշանները: Նրա ծոնկերը ծալվում էին և դժուարութեամբ էին հնազանդվում նրա գնացքին:

Սա արդէն մեզ յայտնի լրաբերն էր:

—Թողք... թողք տեսնեմ ուր եմ... ուր եմ որդիս... եղբայրս... Աստուած իմ... նրանք ուր են... միթէ... միթէ այրվել, վերջացել են նրանք... միթէ դիակներն էլ անգամ չեն ազատվել:

Ամբողջը ճանապարհ տուեց նրան և նա շտապով մտաւ մէջ տեղ:

—Ո՛ր է քո, որտեղ էք, խօսացէք... Սարգիս... Գասպար... Ո՛հ, այս Բեհլուբին է, իմ եղբոր որդին... Ո՛հ, միթէ դու էլ, դու էլ եմ այրվել, Բեհլուբին...:

—Ես... Այո... բայց իմ ոչինչ, խեղճ հայրս, ծնունդն... նա մեռաւ... ահա նա... մեռաւ նա, մինչև վերջ... իր ընտանիքի անունը յիշելով... նա վերջին շունչը փչեց քո անունը տալով... «Գոնէ մինչև իմ եղբոր «Մեհրաբ» վերադառնալը ամբողջ կրկնում էր նա հոգին փչելով:

—Ո՛ր է նա, ցոյց տուր ինձ նրա դիակը, բայց իմ որդին, Սարգիսը, նա որտեղ է:

—Այստեղ եմ, հայր... ո՛հ, մի մօտեցաւ աղաւթում եմ ձեռքս, նա այրվում է... կծկում է... մի կողմի վրա ձեռքերն... ու՛ք, ու՛ք, թեմ:

—Վայ, իմ աչքերին, այս ինչ եմ տեսնում ես... կորածնամ ես... այդ ինչ են դառն քո ձեռքերը Գասպար...:

Մեհրաբը մօտեցաւ իր որդուն, բայց վերջինը արտասուքը աչքերում ցոյց տուեց նրա եղբոր ծնունդի Սարգիսի դիակի վրա: Մի րոպէ Մեհրաբը մնաց քարացած, նրա արտասուքից չոր ու ցամաքած աչքերը մեքենաբար դառնում էին կամ

են և խնդրում են իմ աշխատասիրած «Հայրենագիրութիւն», «Հայաստանի աշխարհագրութիւն» և միւս գրքեր: Ես մինչև այժմ ամենքի խնդրը կատարած եմ, բայց այժմ Ներսիսեան ուսումնաթիւնները վաղ աւարտելով, ուղևորվում եմ արտասահման, ուստի խնդրում եմ այսուհետև ոչ ինչ չը դիմի գրքերի համար, այլ դիմի ուղղակի հետեւեալ հասցեով: «Тифлисть, Кавказская книжная торговля» կամ «Тифлисть, Центральная книжная торговля»:

ԲՕՍՏՈՎ (Գօնի վրա) քաղաքի մի ուսու վաճառական, պ. Սարգիս, խնդրեց մեզ որ ուղարկենք նրան «Մշակի» համարները այդ քաղաքում հատով ծախելու համար: Մենք կատարեցինք պարոնի խնդրը և ապրիլի 1-ից ուղարկում ենք նրան «Մշակի» համարները:

ՆՈՐ-ԲՕՍՏԱՆԵՏԻՑ մեզ գրում են հետեւեալը: «Մարտի 25-ին, գիշերը, անպայտ չարագործներ սպանեցին քաղաքիս ծայրում մի խրճիթի մէջ բնակվող մի գաղթական հայ կնոջ, որի երկու փոքրիկ դստակները այժմ մնացել են անտէր և առանց խնամքի: Այդ սպանութեան գործը հետաքուտվում է. կասկածը ընկել է մերձակա Գաւրդարաշ գիւղի մի բնակչի վրա, որ և կտաւաւորված է արդէն»:

Մենք լսում ենք որ ԹԻՖԼԻՍԻ Ներսիսեան դպրոցի հոգաբարձութեան իր միջոց կազմված յանձնաժողովը, արդէն վերջացրել է իր պարագամունքները: Ասում են որ յանձնաժողովը, որի պաշտօնն էր քննել Ներսիսեան դպրոցի այժմեան դրութիւնը, հոգաբարձութեան իր ներկայացրած վերջնական գեղեցման մէջ յայտնում է իր այն կարծիքը, որ դպրոցի այժմեան տեսուչը և նրա վարժապետներն մեծ մասը անյարմար են իրանց ստանձնած պաշտօնների համար:

Կարսի նահանգի խորասանի վիճակի ԲԱՇԳԻԻՎ ասված գիւղից մեզ գրում են հետեւեալ: «Վերջին ուսումնական պատերազմի ժամանակ, երբ ուսաց գրքերը վերջին անգամ յետ էին քաշվում Կարսից, նրանց հետ միասնաբար այնտեղից դանաղան գիւղերից հայ ընտանիքներ, որոնք այլ և այլ պատճառներով չէին կարող կրկին թիւրքահայտակ մնալ, եկել թափվել էին Կարս: Մի ժամանակ այնտեղ ապրելուց յետոյ ուսու կառա-

իր ծերունի եղբոր դիակի վրա, կամ որդու, Գասպարի այրված ու կուչ եկած ձեռքերի վրա, կամ իր եղբոր որդի Բեհլուբին կաշուից մերկացած աջ թևի վրա: Իսկ ամբողջի դալարացած ուշադրութիւնը նրա վրա էր:

Այդ տարօրինակ դիմքում նրա ածխադոյն դէմքը ու բարձր ու բարակ հասակը պատկերացրեց նրա մի մտայ մարմարեայ արձան, որի միայն ընցալու աչքերն էին խանդաւում ընդհանուր անշարժութիւնը: Երեք սուր դաշտներն միաժամանակ ցցվել էին նրա կրծքի մէջ, որոնցից մէկը, եղբոր մահը, թափանցել էր մինչև օրտի խորք խիկով արեւը դուրսը:

—Ո՛հ մեղքն է... ո՛վ է պատճառը այս դոհերի... ումից կարող եմ առնել վրէժը... միթէ կը բակից... բայց ինչպէս... վաղել ու զլկնալով թաւալիլ նրա մէջ—ահա ինչպէս կարելի է վրէժ խնդրել լինել... ահա ինչ կարող է միւլթաբել ինձ...:

Այս ասելով նա երկու ձեռքերով սկսեց ուժգին հարուածներ տալ իր բաց, ալիսառն մաղեւրով ծածկված զլկին: Ամբողջ մէջ շտապելով աչքերից արտասուքի աղբիւրներ էին թափվում:

—Վայ... վայ եղբայր... վայ եղբայր... ես ինչ պատառիս տանեմ քո դաւաններն... ես ինչ պիտի տեսնեմ քո պառաւ կնոջ... նրա աչքը ճաւաղարչին է մնացել... նա սպասում է իր ծերունի մարդուն, որը հեռու քաղաք է գնացել փող վաճառակցելու. լաւ վաճառակցի... լաւ կը վաճառէ քո եօթը՝ դաւանները, որոնցից ամենամեծը ահա այստեղ անդամալոյծ է դառել:

Իւան Գրիգորիւն լսելով այդ դուռը, մօտեցաւ մի րոպէ ամբողջ:

—Ինչ ես այստեղ գողգողոց բարձրացրել խելադար... ինչ բղբելու ժամանակ է... գործարանս ձեռից դնում է, դու այստեղ գոռում ես. վաղիր, ասում եմ, օգնիր այնտեղ:

Մեհրաբը ոչինչ չէր լսում, նա երեսիվայր ընկած իր եղբոր դիակի վրա բառանչում էր: Ամբո-

վարութիւնից նրանց հոգեր յատկացվեցան, որոնց վրա կառավարութիւնը և ընտելեցրեց նրանց: Այս հայ գաղթականներից մօտ 40 տուն բնակված են խորասանի վիճակի Ղօշաքիլիսա և Զաւաւան գիւղերում. սրանք դեռ ևս թիւրքերից կողոպտված և հարստահարված լինելով, մինչև հիմա, ինչպէս և այլ գաղթականները, կարողացան ապրել ուսաց կառավարութեան օգնութեամբ և ազդի նպատակներով: Իսկ այժմ յայտնվեցաւ որ նրանք դարձեալ մեծ կարօտութեան մէջ են: Հայ գիւղերում մարդասիրական զգացումը աւելի կենդանի մնացած է երևում, քան քաղաքներում, սակայն և այդ զգացումը կարօտ է միշտ առաջնորդվելուն: Գաղթականներն այդ կարօտ վիճակը տեսնելով, Արմաւու գիւղի քահանայ տէր Թակովը Մարկոսեանց, անմիջապէս սկսեց յորդրել Արմաւու և Բազդիզի հայ ժողովրդին կարօտեալներին օգնելու: Եւ ահա հանգանակութիւն անելով մէջնեւում, այդ գիւղերը հայ բնակիչները հաւաքեցին 160 պուշ հացարդուս և յանձնեցին տէր-օրը, որպէս զի կարօտեալներն բաժանի:

«Մշակի» անցեալ և ներկայ համարում տպւելով պ. Շիրվանզադէի վէպի մի կտոր, «Հըրէ» նաւթագործարանում դարձնում ենք մեր ընթերցողներն ուշադրութիւնը այդ գեղեցիկ պատկերի վրա:

«Երևանի Գայտարաբութիւններ» թերթի մէջ կարդում ենք հետեւեալը: «Լսում ենք թէ Խմբողջ հեռագիր է ստացել զլիսաւոր կառավարութիւնից, որ իր առաջարկութեամբ համաձայն կաթողիկոսական ընտրութիւնը նշանակվել է և կող 1884 թ-ի մայիսի 27-ին»:

Նոյն թերթում կարդում ենք որ մարտի 10-ին պարսից փօսոր կողոպտվեցաւ, դեռ ուսաց ստանանին չը հասած:

Այս օրերս սպասում են ԹԻՖԼԻՍԻՍԻՎ կովկասեան կառավարչապետ իշխան Գօնուկով-Կօրսա կովի գալուն:

«Մշակի» հետ ուղարկեցինք մեր գաւառական բաժանորդներին ուսանելի լեզուով մի թերթ, որի մէջ նկարագրված է Singer Manufacturing Company, New-York քնի կողմից սկսած դատաստանական գործը նախկին Ֆրիստեր և Բօսման անունով վաճառականների բերլինի ակցիօներական իւր մնաց դալարացած իվան Գրիգորիւն անտեղի հրամանի վրա:

—Նրա եղբայրը այրվել մոխիր է դարձել, նրա որդու ձեռքերը իր հօրեղբոր ազատելու ժամանակ խորովվել են, նրա եղբոր որդու աջ թևը կուչ է եկել այրված, իսկ դու այժմ, այդ դժբաղդից օր նուրբիւն ևս պահանջում, անխելձ, անաստուած, նա այդ թշուառութեամբ ինչպէս կարող է օր նեղ քո անիծված գործարանին—գոռացնի ամբողջի միջոց մի քանի տար դուրսնուր:

—Մի և նոյն է, էլ այսուհետև նրա գոռաց օգուտ չի տայ. թող կրակը հանգարավի, այնուհետև ինչքան կամենայ կարող է դուրսալ: Վերկաց, ասում եմ—դարձաւ նա Մէլքսեան իր Կօշիլի ծայրով մի հարուած տալով նրան:

Մէլքսեան մեքենաբար դուրսը բարձրացրեց դառն տանջանալ կնիքը դուրսիվել էր նրա ճակատի վրա, աչքերը վաղելով էին ներքին հոգեկան վշտերի կաշկերով: Դէմքը արտայայտում էր ինչ լազար բարկութիւն, նա նմանում էր այդ դուրբութեան մէջ մի կատաղել և յուսահատված առիւծի որը պարտաստվում էր յարձակվել իր թշնամու վրա:

Մի վարկեան նա այդ անշարժութեան մէջ մնաց. իվան Գրիգորիւն էլս բարկացած և էլս երկուդալի դէմքով շուարված նայում էր նրա վրա: Զանկարծ Մէլքսեան կայծակի արագութեամբ վեր թռաւ տեղից...

—Այո... ճշմարիտ է ասում աղան, պէտք է նրա հրամանը կատարել, պէտք է օգնել, ես պարտաւոր եմ աշխատել:

Նա կամեցաւ առաջ շարժել, բայց ծոնկերը չը հնազանդվեցին, դուրսը ծանրութիւն արաւ և նրա վիճակարի մարմինը կայծակնաբար անհնչեցած թաւալից իվան Գրիգորիւն հոգեթիւ առաջ, իր եղբոր սնացած դիակի վրա:

—Գործարանս, գործարանս... Աստուած սիրէ՛ք նա փչանում է... տուն քանդվեց:

Շիրվանզադէ

Խմբագիր—Հրատարակող ԳՐԻԳՈՐ ԱՐՇԵՐՈՒՆԻ

ՊԱՇԽԱՆ ԷԿՈՆՈՄԻԿԱՆ, ՍՊՐԱՎԱԾԱԿԱՆ ԵՎ ԳՆԱՀԱՆՈՒՄԻ ՆՁ 144.

СКЛАДЪ ЕВРОПЕЙСКИХЪ ТОВАРОВЪ
№ 144, ГАЛЛЕРЕЯ АРЦРУНИ

ВЪ РЕДАКЦИИ
ЖУРНАЛА "МИРА"Ъ
ПРОДАЕТСЯ БРОШЮРА
НА РУССКОМЪ ЯЗЫКѢ
ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНІЕ
ТУРЕЦКИХЪ АРМІЯХЪ.
ЦѢНА 25 КОПѢЕКЪ.
Соч. Григорія Свѣтлицкаго.

ԵՐ և նոյն տեղը ԽԻՆԱՅ
ԻԻՂ, մազեբը մարացնելու
մար, 1 ր. ամանը և վրձին
ցաւի դէմ, ՏՈՒՍԼԷՏԻ
ՊՕՆ և հոտաւէտ ջրեր և
9-10

Մի գերմանոֆիլ Տիտին ու այժմ թիֆ-
նուսն է ապրում, կը ցանկանար ուղեկցե-
ր ընտանիքի դեպի արաստահման: Համա-
այն է նոյապես մի հիւանդին ուղեկցե-
րիկնը խօսում է գերմաներէն, ֆրանս:
ն է Ռոբերտին յեզունեւորով:

Գ. Ն. ԼԱԿՍԻՆ
(Է. Հ. Է.) 2—3

Անդամ Կոնսիստորիայի Մամբրէ վարդապետ

2-2

ДАМА нѣмка, прїѣхавшая изъ за границы и проживающая теперь въ Тифлисѣ, желала-бы сопровождать семейство или больного нѣмца въ нѣмецкую родину. Говоритъ по французски, по нѣмецки и по русски.

Адресъ въ редакціи газ. „Мшакъ“
Հասցէ. „Մշակի“ խմբագրատանը:

ԱՌՇՐՈՒՆԻ ԳԱԼԼԵՐՈՒՄ

ԴՎՈՐՅՈՎԻ ՓՈԴՆՅՈՒ ՎՐԱ

ՀԱՐՁՈՎ ԵՆ ՏԻՎՈՐ ԽԱՆՈՒԹՆԵՐ ԵՆ ՊԱՀԵՍՏՆԵՐ
ВЪ ГАЛЛЕРЕЕЪ АРЦРУНИ
 НА ДВОРЦОВОЙ УЛИЦЕ

ОТДАЮТСЯ ПОМѢЩЕНІЯ

ПОДЪ МАГАЗИНЫ, СКЛАДЫ И КОНТОРЫ

ՆԵՐԿԱՅ 1883 ԹԻԻՆ

ՀՐԱՏԱՐԱԿՎՈՒՄ ԵՆ ԵՐԵՒԱՆՈՒՄ

„ԵՐԵՒԱՆԻ ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ“

ՇԱԲԱԹԸ ԵՐԵՔ ԱՆԳԱՄ:

ՏԱՐԵԿԱՆ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆՆ Է ԵՐԼԱՆՈՒՄ 1 թույլ:

ԹԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ընդունվում են ՀԱՅՏԵՐԵՆ, ՌՈՒՍԵՐԵՆ և ԹՈՒՐԳԵՐԵՆ լեզուներ
Խմբագիր-Հրատարակիչ ԻՄԻՆ ՏԵՐ-ԳՐԻԳՈՐԱՆ

„ՀԻՒՍԻՍԱՅԻՆ“ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆԻՑ

Մուրհակների կուրսը 3 ամսով լծադոնի վրա	237 ⁷ / ₈ պէսս	Յորեն սակսոնկա	13 ռ. 50 Կ
» » 3 » Ամստերդամի վրա	»	Յորեն	Հանդարտ
» » 3 » Համբուրգի վրա	203 ¹ / ₂ պֆ.	Հաճար 9 պուդ	9 ռ.
» » 3 » Փարիզի վրա	251 ¹ / ₄ սանտ.	Հաճար	Հանդարտ
Ոսկի	8 ռ. 25 Կ.	Վարսակ 6 պուդ	4 ռ. 80 Կ
Արծաթ	1 ռ. 37 Կ.	Վարսակ	»
Մաքսային կուպոններ	8 ռ. 18 Կ.	Գաբի 8 պուդ	8 ռ. 40 Կ
Բորսային գիսկոնսաներ	61 ² / ₀	Վաշի սեթ 9 պուդ	14 ռ.
Պետական բանկի 5 ⁰ / ₀ տոմսակ 1-ին շրջանի	95 ¹ / ₂ ռ.	Հաճարի ալիւր 9 պուդ	8 ռ. 90 Կ
» » » 2 »	92 ¹ / ₄ ռ.	Ալիւր	Հանդարտ
» » » 3 »	92 ¹ / ₂ ռ.	Կանեկի Բժեկի	43 ռ.
» » » 4 »	92 ռ.	» սովորական	41 ռ.
» » » 5 »	92 ռ. 37 Կ.	» ընտիր	»
Արեւելեան 1 փոխառութեան տոմսակը	91 ռ. 50 Կ.	Թեւ Սիրիբի	42 ռ.
» 2 »	91 ռ. 50 Կ.	» Կամայի	41 ¹ / ₂ ռ.
» 3 »	91 ռ. 50 Կ.	»	Ամուր
Ներքին 5 ⁰ / ₀ 1 փոխառութեան տոմսակը	220 ռ.	Կանեկ	Թոյլ
» 2 »	219 ³ / ₄ ռ.	Կրուպչատկա Սարատովի 5 պուդ	123 ³ / ₄ ռ.
5 ¹ / ₂ ⁵ / ₀ բենտա	100 ռ.	» Նիժնեգորոդեան 5 պուդ	12 ¹ / ₂ ռ.
Անցիաններ փոխառութեան բանկի	453 ռ.	Լիւիվարի ձեթ քաղցր	8 ռ. 80 Կ
» Միջազգային բանկի	366 ռ.	Կերասին ամերիկական	2 ռ. 40 Կ
» Վոլժսկո-Կանսկի բանկի	435 ¹ / ₂ ռ.	» ռուսաց	1 ռ. 40 Կ
» Միլիթի առևտրական բանկի	340 ռ.	Զեթ	10 ¹ / ₂ ռ.
» Ռուսաց արտաքին առևտրի բանկի	265 ռ.	Հրազու դեղին մամի համար 2 անգամ հալուած 1 տեսակ	75 ¹ / ₂ ռ.
» Ռուսաց կալուածական կրեդիտի կենտրոն. բանկի	»	» սապօնի	73 ռ.
» Ռուսաց երկաթուղիների գլխավոր ընկ.	259 ³ / ₄ ռ.	Խէժ ֆինլանդական	»
» Բիւրնսկո-Վոլոգդսկի երկաթուղու	59 ¹ / ₄ ռ.	Կովի իւղ Սիրիբի	10 ռ. 80 Կ
» Ս. Պետերբ. կրակի դեմ ապահովութեան ընկ.	»	Պղնձ կտորներով պուդը	14 ¹ / ₄ ռ.
5 ⁰ / ₀ գրասկան թերթեր փոխառ. կալուած. կրեդ. ընկ.	134 ռ. 50 Կ.	» թերթերով	»
6 ⁰ / ₀ » խարիովի կալուած. բանկի 43 ¹ / ₂ տարի	92 ռ. 62 Կ.	Ներաթ թերթերով պուդը	3 ³ / ₄ ռ.
» » Վիլնոսի » » » »	92 ռ. 75 Կ.	Կովի կաշի հոր, պուդը	13 ¹ / ₂ Կ.
» » Պոլտավայի » » » »	92 ռ. 25 Կ.	» Ամերիկական »	5 ¹ / ₄ ռ.
» » Մոսկւայի » » » »	97 ¹ / ₄ ռ.	Սպիրտ 40 ⁰ / ₀ վեդոն	» 83 Կ
» » Բես.—Տաւլ. » » » »	92 ¹ / ₂ ռ.	Շաքար ըմպանաղ 1 տեսակ պուդը	8 ռ. 80 Կ
5 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ » ինքսօնի » » » »	91 ռ.	» 2 »	»
Բորսայի տրամադրութիւնը	Հանդիստ	Շաքարաւաղ	8 ռ. 10 Կ
Յորեն ռուսաց 10 պուդ	13 ռ. 25 Կ.	Պոտաշ բերդօւնց	28 ռ.